

International Conventions						
FRANÇAIS	ENGLISH	ESPAÑOL	ITALIANO	PORTUGUS	РУССКИЙ	Svenska
Accord cadre	Framework agreement	acuerdo marco	Accordo quadro	Estrutura do acordo	Рамочное соглашение	Ramavtal
Accord de paix	Peace agreement	Acuerdo de paz	Accordo di pace	Acordo de paz	Мирный договор	Fredsavtal
Armistice	Armistice	Armisticio	trattato di pace	Armisticio	перемирие	vapenvila
CAAT (Campaign against Arms Trade)	CAAT (Campaign against Arms Trade)	CAAT		CAAT(campanha contra o trafico de armas)	Кампания против торговли оружием	Kampanj mot vapenhandel
Casques bleus	Blue helmets	Cascos azules	Caschi blu		Голубые каски	Blå baskrarna
Cessez-le-feu	Cease-fire	Alto el fuego	Cessate il fuoco	Cessar fogo	Прекращение огня	Eld upphör
Charte internationale des droits de l'Homme	International Bill of Human Rights	Carta magna internacional de los derechos humanos	Carta internazionale dei diritti dell'uomo	Carta internacional do direito dos homens	Международный билль о правах человека	Internationell skrivelse om mänskliga rättigheter
Code de bonne conduite/Code déontologique	Code of conduct	Código de buena conducta	Codice di buona condotta,codice deontologico	Codigo de boa conduta	Кодекс поведения	uppförandekod
Communauté internationale	International community	Comunidad internacional	Comunità internazionale	Comunidade internacional	Международное сообщество	internationellt samfund
Conseil de sécurité	Security council	Consejo de seguridad	Consiglio di sicurezza	Conselho de segurança	Совет безопасности	säkerhetsråd
Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants	Convention Against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment	Convención en contra de la tortura y otras condenas o tratos cruels, inhumanos o degradantes	Convenzione delle Nazioni Unite contro la tortura e altre pene crudeli, inumane o degradanti (1984) Convenzione contro la tortura e le altre pene o trattamenti crudeli, disumani o degradanti	Convenção Contra a Tortura e outros tratamentos e punições cruéis, inumanas e degradantes	Конвенция против применения пыток и других жестоких, негуманных или унижающих человеческое достоинство условий обращения и видов наказания	Konvention mot tortyr och annan grym, omänsklig eller förnedrande behandling eller bestraffning

Convention de Genève pour l'amélioration du sort des blessés et des malades dans les forces armées en campagne	Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of the Wounded and Sick in Armed Forces in the Field	Convención de Ginebra para mejorar la situación de los heridos y enfermos en las fuerzas armadas terrestres	Convenzione di Ginevra per il miglioramento della sorte dei feriti in campagna Convenzione di Ginevra per il miglioramento della sorte dei feriti e dei malati delle forze armate di terra	Convenção de Genebra para a melhoria das condições das Forças Armadas feridas ou emfermas em campo	Женевская конвенция об улучшении участи раненых и больных в действующих армиях	Genève-konventionen för att förbättra förhållandena för skadade och sjuka soldater i fält
Convention de Genève pour l'amélioration du sort des blessés, des malades et des naufragés des forces armées en mer	Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of the Wounded, Sick and Shipwrecked Members of the Armed Forces at Sea	Convención de Ginebra para mejorar la situación de los heridos, enfermos, y naufragos de las fuerzas armadas marítimas	Convenzione di Ginevra per il miglioramento della sorte dei feriti, dei malati e dei naufraghi delle forze armate su mare	Convenção de Genebra para a melhoria das condições dos feridos, enfermos e naufragos das Forças Armadas no mar	Женевская конвенция об улучшении участи раненых, больных и лиц, потерпевших кораблекрушение из состава	Genève-konventionen för att förbättra förhållandena för skadade, sjuka och skeppsförlista soldater till sjöss
Convention de Genève relative à la protection des personnes civiles en temps de guerre	Geneva Convention relative to the Protection of Civilian Persons in Time of War	Convención de Ginebra relativa a la protección de los civiles en tiempos de guerra	Convenzione di Ginevra relativa alla protezione delle persone civili in tempo di guerra Convenzione di Ginevra per la protezione dei civili in	Convenção de Genebra relativa a proteção das pessoas civis em tempos de Guerra	Женевская Конвенция о защите гражданского населения во время войны (1949)	Genève-konventionen angående skydd av civila under krigstid
Convention de Genève relative au traitement des prisonniers de guerre	Geneva Convention relative to the Treatment of Prisoners of War	Convención de Ginebra relativa al trato de los presos de guerra	Convenzione di Ginevra relativa al trattamento dei prigionieri di guerra Convenzione di	Convenção de Genebra relativa ao Tratamento dos prisioneiros de guerra	Женевская конвенция об обращении с военнопленными	Genève-konventionen angående behandling av krigsfångar
Convention de La Haye concernant les lois et coutumes de la guerre sur terre	Hague Convention concerning Laws and Customs of War on Land	Convención de la Haya acerca de las leyes y costumbres de la guerra en tierra		Convenção de Haia relativa as leis e costumes da Guerra terrestre	Гаагская конвенция о законах ведения войны на земле	Haag-konventionen gällande lagar och ageranden vid krig på land

Convention pour la prévention et la répression du crime de génocide	Convention on the Prevention and Punishment of the Crime of Genocide	Convención para la prevención y la represión del crimen de genocidio	Convenzione del 1948 sulla prevenzione e repressione dei crimini di genocidio Convenzione per la prevenzione e la repressione dei crimini	Convenção para a prevenção e repressão dos crimes de genocidio	Конвенция по предупреждению и наказанию за преступления геноцида (1948)	Konvention om förebyggande och bestraffning av brottet folkmord
Convention sur les armes bactériologiques (biologiques)	Biological and Toxin Weapons Convention	Convención sobre las armas bacteriológicas	Convenzione sulle armi batteriologiche	Convenção sobre as armas bacteriologicas	Конвенция о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении	B-vapenkonventionen: Förbud mot utveckling, tillverkning och lagring av biologiska vapen. (1972)
Convention sur les armes chimiques	Chemical Weapons Convention	Convención sobre las armas químicas	Convenzione sulle armi chimiche	Convenção sobre as armas quimicas	Конвенция о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении	Kemiska vapen: Konvention mot utveckling, tillverkning, lagring och användning av kemiska vapen (1993)
Convention sur les armes inhumaines	Inhumane Weapons Convention	Convención sobre las armas inhumanas	Convenzione sulle armi disumane	Convenção sobre as armas desumanas	Конвенция о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или	Konvention om särskilt inhumana vapen (1980)

Convention sur l'imprescriptibilité des crimes de guerre et des crimes contre l'humanité	Convention on the Non-Applicability of Statutory Limitations to War Crimes and Crimes Against Humanity	Convención sobre la imprescriptibilidad de los crímenes de guerra y crímenes contra la humanidad	Convenzione sull'imprescrittibilità dei crimini di guerra e dei crimini contro l'umanità	Convenção sobre a imprescritibilidade dos crimes de Guerra e contra a humanidade	Конвенция о недопустимости ограничений в области преследования за военные преступления и преступления против человечности (1968)	Konvention om förhinder mot lagstadgade begränsningar av krigsförbrytelser och brott mot mänskligheten
Convention sur l'interdiction de l'emploi, du stockage, de la production et du transfert des mines antipersonnel et sur leur destruction	Convention on the Prohibition of the Use, Stockpiling, Production and Transfer of Anti-personnel Mines and on Their Destruction	Convención sobre la prohibición de emplear, almacenar, producir y transferir las minas antipersonal y sobre su destrucción	Convenzione sulla proibizione dell'impiego, lo stoccaggio, la produzione ed il trasporto delle mine antiuomo e sulla loro distruzione Convenzione sulla proibizione dell'impiego,	Convenção sobre a interdição do emprego, estocagem e produção de minas contropessoais e sua detruição	Конвенция о запрете на использование, хранение, производство и транспортировку противопехотных мин и об их уничтожении (1997)	Ottawakonventionen om förbud mot truppminor. (förbud mot användning, lagring, produktion och distribution av truppminor och deras förstörelse) (1997)
Cour pénale internationale	International Criminal Court (ICC)	Tribunal penal internacional	Corte penale internazionale	Corte Penal Internacional	Международный уголовный суд	Internationella krigsförbrytartribunalen i Haag
Couvre-feu	Curfew	Toque de queda	coprifuoco	Toque de recolher	Комендантский час	utgångsförbud
Déclaration sur la protection des femmes et des enfants en période d'urgence et de conflit armé	Declaration on the Protection of Women and Children in Emergency and Armed Conflict	Declaración acerca de la protección de las mujeres y de los niños en época de urgencia y de conflicto armado	Dichiarazione sulla protezione della donne e dei minori in periodo di crisi e di conflitto armato	Declaração sobre a proteção de mulheres e crianças em períodos de emergência e conflito armado	Декларация о защите женщин и детей в чрезвычайных обстоятельствах и в период вооруженных	Förklaring om skydd för kvinnor och barn i nöd eller väpnade konflikter (1974)
Déclaration sur la protection de toutes les personnes contre les disparitions forcées	Declaration on the Protection of All Persons from Enforced Disappearance	Declaración acerca de la protección de todas las personas en contra de las desapariciones	Dichiarazione sulla protezione di tutte le persone contro la scomparsa coatta	Declaração sobre a proteção de todas as pessoas contra os desaparecimentos forçados	Декларация о защите всех лиц от насильственных исчезновений (1992)	Förklaring om skydd för alla människor mot påtvingade försvinnanden

Déclaration universelle des droits de l'Homme	Universal Declaration of Human Rights	Declaración universal de los Derechos Humanos	Dichiarazione universale dei diritti dell'uomo	Declaração Universal dos Direitos Humanos	Универсальная декларация прав человека	FN-deklarationen om mänskliga rättigheter
Diplomatie	Diplomacy	Diplomacia	diplomazia	Diplomacia	дипломатия	diplomati
Droit de la guerre	War law	Derecho de guerra	Diritto di guerra	Direitos de Guerra	Законы военного времени	krigslag
Droit international humanitaire	International humanitarian law	Derecho internacional humanitario	Diritto internazionale umanitario	Direito Humanitario Internacional	Международные гуманитарные	internationell folkrätt
Forces alliées	Allied forces	Fuerzas aliadas	Forze alleate	Forças Aliadas	Союзнические силы	allierade styrkor
Forces de la coalition	Coalition forces	Fuerzas de la coalición	Forze della coalizione	Forças de Coalisao	Коалиционные силы	coalitionsstyrkor
Force de réaction rapide	Rapid reaction forces	Fuerzas de reacción rápida	forze di emergenza	Forças de rapida reação	Силы быстрого реагирования	snabbreagerande styrkor
Forces internationales	International forces	Fuerzas internacionales	Forze internazionali	Forças Internacionais	Международные силы	internationella styrkor
Haut commissariat aux droits de l'Homme	Office of the High Commissioner for Human Rights	Alta comisaría de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos	Alto commissariato per i diritti dell'uomo	Alto Comissariado em favor dos Direitos Humanos	Офис Верховного Комиссара ООН по правам человека	Huvudsekreteriat för mänskliga rättigheter-kommissionärer
Haut commissariat aux réfugiés	Office of the High Commissioner for refugees	Alta comisaría de las Naciones Unidas para los refugiados	Alto commissariato per i rifugiati	Alto Comissariado em favor dos refugiados	Офис Верховного Комиссара ООН по делам беженцев	Huvudsekreteriat för flykting-kommissionärer
Ministre des Affaires étrangères	Foreign secretary	Ministerio de asuntos exteriores	Ministro degli esteri	Ministro das Relações Exteriores	Министр иностранных дел	utrikesministerie
Organismes d'aide humanitaire	Humanitarian aid agencies	Organismo de ayuda humanitaria	Organizzazioni di aiuto umanitario	Organismos para os recursos humanos	Гуманитарные организации	humanitära hjälporgan
Opérations de maintien de la paix	Peace keeping operations	Operaciones de mantenimiento de la paz	Operazioni di mantenimento della pace	Operações de manutenção da paz	Миротворческие операции	fredsbevarande operationer

Règles pénales établies par l'Onu à l'intention des forces de police chargées du maintien de la paix	UN criminal Justice Standards for Peace-Keeping Police	Normas penales establecidas por la Onu, las cuales van dirigidas a las fuerzas de policía encargadas del mantenimiento de la paz	Norme penali delle Nazioni Unite per la forza di mantenimento della pace.	Regras penais estabelecidas pela ONU dirigidas as forças da ordem encarregadas de manter a paz	Уголовно-правовые стандарты ООН для миротворческих контингентов	FN:s straffstandard för fredsbevarande polis
Traité d'interdiction des essais nucléaires	Comprehensive test ban treaty	Tratado de prohibición de las pruebas nucleares	Trattato di proibizione degli esperimenti nucleari	Tratado de interdição dos testes nucleares	Договор о запрете на ядерные испытания	Fördraget om förbud mot kärnvapenprov